



Waunakee Neighborhood Connection

MI VECINO

Una publicación del a Junta de Vecinos de Waunakee Neighborhood Connection

HORARIO DEL CLIENTE

Lunes Nov 7th, 5-8pm
 Martes Nov 8th, 5-8pm
 Miércoles Nov 16th, 10-1pm
 Lunes Nov 28th, 8:30-12:30pm
 —
 Lunes Dec 5th, 5-8pm
 Martes Dec 13th, 5-8pm
 Miércoles Dec 14th, 10-1pm
 Lunes Dec 19th, 8:30-12:30pm
 —
 Lunes Jan 2nd, 5-8pm
 Martes Jan 10th, 5-8pm
 Miércoles Jan 18th, 10-1pm
 Lunes Jan 30th, 8:30-12:30pm
 —
 Lunes Feb 6th, 5-8pm
 Martes Feb 14th, 5-8pm
 Miércoles Feb 15th, 10-1pm
 Lunes Feb 20th, 8:30-12:30pm

Nota especial:

Hemos añadido las compras la noche del martes de 5:00-8:00pm.

No Olvide:

Cena de Navidad Fecha límite de inscripción es martes, 29 de noviembre

Compras de Navidad los niños es domingo 4 de diciembre de 1 a 4 pm

REGISTRESE PARA UNA CENA DE NAVIDAD GRATIS



Waunakee Neighborhood Connection

La Junta de Vecinos de Waunakee en colaboración con el programa SHARE y junto con las donaciones de nuestros donantes y de la comunidad, se honra en ofrecer nuestra Cena Anual de Navidad a nuestros clientes de manera gratuita.

Este año la cena incluirá:

- 6 Lbs. de Jamón cubierto con Miel
- Piña Enlatada
- Cazuela de Batata
- Productos frescos incluyendo: Papas, Brócolis, Zanahoria, Manzanas, Naranjas
- Más frutas y vegetales de acuerdo a la Epoca de Navidad.
- Un Pastel de Manzanas de 8"



USTED DEBE registrarse para ésta cena , a usted **NO** se le proveerá de manera automática. Para registrarse llame al (608) 849-5740 ó escribanos a info@waunakeenc.com no mas tardar es 29 de Noviembre , para que nos deje saber que usted quiere recibir la Cena de navidad éste año. **Si no sabemos de usted para 29 de Noviembre , no le guardaremos la cena a usted. No vamos a estar llamando o enviando por correo para recordarle que, por lo regístrate ahora!**

Las cenas serán entregadas en su casa por voluntarios el **Sábado 17 de Diciembre de 12:30 pm a 3:00 pm**. Se le mandará una tarjeta de recordatorio por correo como una semana antes de la entrega. **La fecha límite de registración es 29 de Noviembre , así que llámenos o escribanos pronto!**



SHARE

Compra de Navidad de los Niños



WNC una vez más será huesped para que los niños escojan regalos para sus padres/guardianes de manera gratuita. **Waunakee Warrior Jugadores de Fútbol** va a trabajar con su hijo a recoger los regalos y envolverlos. La compra sera **Domingo, 4 de Diciembre de 1:00pm a 4:00pm en la Tienda de WNC.**

Como en años anteriores, la **compra sera limitada a regalos para los padre o guardianes de los niños.** Sus niños **deben** estar presente para hacer la compra. Los padres deben esperar afuera de la tienda. Usted no puede escoger sus propios regalos ni a otras personas de su casa. Este evento es para niños solamente. Existen otros programas en Waunakee para usted comprar para sus niños.

Programas de Asistencia con las Utilidades de la Casa

Ahora más clientes podrán calificar para el programa de asistencia con la calefacción este invierno, gracias a los cambios hechos a los criterios de elegibilidad en el programa de Asistencia de Energia para los hogares de Wisconsin (WHEAP siglas en ingles). El WHEAP, es un programa de asistencia Federal que puede aliviar la carga de la factura energética que que consumen los clientes de bajo ingreso. **Tiene que aplicar con WHEAP, si usted quiere ayuda con su factura de utilidades en Waunakee. Aquellos que no pagan por su utilidades de manera directa, sino que esta es parte de su renta puede que califiquen también.**

Los clientes que estén por debajo del 60% de la entrada promedio podría ser que califiquen para la asistencia del WHEAP, incluyendo:

- Una persona que su salario sea hasta \$24,568 por año;
- Una familia de 4 personas con una entrada hasta \$ 47,245.

Para determinar su elegibilidad, los aplicantes Deben proveer lo siguiente a su oficina de servicios sociales o a la de servicios de energía:

- Prueba de lo que han Ganado en los últimos tres meses todas las personas mayores de 18 que trabajen y Vivan en la casa;
- El Seguro Social de todo el que vive en la casa;
- Las facturas de las utilidades(gas y electricidad) por los últimos 12 meses;
- Si corresponde, una carta del rentero confirmando que usted vive ahí.

Las aplicaciones para el WHEAP, serán aceptadas hasta Mayo 15 del 2012; pero, se les aconseja a los clientes que apliquen los mas rápido posible. Para empezar con el proceso de aplicación, pueden llamar al 866-432-8947 (sin cargos) or visitar la página www.homeenergyplus.wi.gov para mas information.

Representantes del Servicio de Energía Incorporada, estarán recibiendo aplicaciones en el Centro de Personas Mayores, localizada en el 333 s Madison St. el Miércoles 4 de Enero y el 29 de Febrero del 2012 respectivamente de 1 a 4 pm. Tiene que hacer una cita para esto llamando al 608-267-8601.

Si se le aprueba la ayuda en dicho programa WHEAP, usted estará aprobado de manera automatica para el programa de crédito al cliente, sin tener que llenar mas papeles. También puede llamar a Cheri Tessman, la administradora del programa, de Lunes a Viernes de 8 a 4:30 pm al 608-834-4537 para cualquier pregunta.

ACTUALIZACIONES IMPORTANTES :

ACTUALIZANDO SU LISTA DE NECESIDADES:

Cuando usted se registra, usted "comienza de Nuevo", lo que significa que la próxima vez que usted compre en la tienda, usted debe anotar todo artículo grande que usted necesita y no encontró en la tienda cuando fue de compra. El formulario de la tienda tiene una parte que corresponde a la lista de necesidades.

Recuerde avisarnos cuando haya cualquier cambio de número de teléfono, dirección, e-mail, así estaremos al tanto para cuando obtengamos un artículo de su lista, nosotros poder contactarlos. **En el mes de Octubre, tuvimos que ceder varios artículos a la persona que seguía en la lista porque no pudimos comunicarnos con las personas que le tocaba recibir dichos artículos.**

También tenga en cuenta que después que le hemos avisado que tenemos lo que necesita de su lista, **TIENE SOLO DOS SEMANAS** para recogerlos. Después de esa fecha, se les darán a la persona que sigue o se pondrá devuelta en los estantes. Si usted ya no necesita un artículo, favor de comunicarse con nosotros lo más rápido que pueda. Además, si usted no recoge dicho artículo en un plazo de dos semanas, usted no podrá anotar dicho artículo por lo que resta del año escolar.



Se gradúa uno de sus hijos(as) este año ?

Por favor contáctenos si usted tiene un niño que se gradúa de la escuela secundaria este mes de mayo. Avisenos, tenemos un donante de togas y birretes para graduación.

Oportunidades Para Voluntarios

Favor de avisarnos si usted puede ser voluntario para las siguientes actividades: Venta de boletos para la rifa de una colcha en Noviembre ; Hornear en Dic. Para el UPS ; vender tickets o trabajar en la fiesta de Supertazón en Enero/ principio de Febrero.

CLASES DE INGLES

Esta sesión de inglés, ya se está por terminar, pero marque su calendario para la **proxima sesión de clases de 10 semanas de duración, esta será cada martes de 12:30 a 2:20 pm, empezando en Febrero 14 y terminando en Abril 24.** Dicho curso será en el edificio Administrativo de las Escuelas de Waunakee ubicado a unas cuadras de WNC. La dirección es 905 Bethel Circle, Waunakee.

SABIA USTED ?

Que todos en WNC somos voluntarios ! A nadie se le paga por su tiempo. Favor de ser respetuoso con todos los voluntarios, no los llamen a sus casas.

RECUERDE ESTO AL COMPRAR:

Muchas cosas importantes se discutieron en la reunión de inscripción de clientes, y estas pólizas están incluidas en el folder que se les dió al momento de registrarse. Estas son algunas de las más importantes:

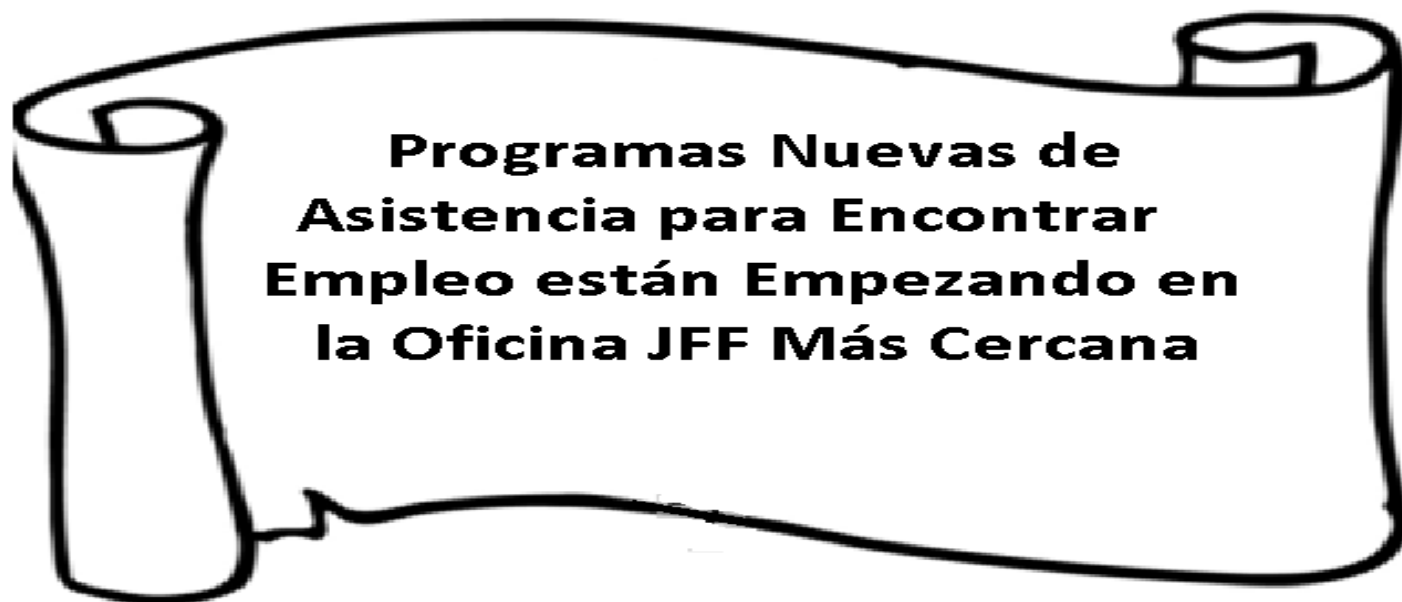
- Los clientes pueden comprar de manera ilimitada durante el mes; mas sin embargo, **solo lo pueden hacer en los días de compra de los clientes, los cuales están marcados en Amarillo en el calendario.** Favor de no comprar en los días de voluntarios.
- Aunque la compra sea ilimitada. **Usted sólo recibirá jabón de lavar y pañales desechables una vez al mes y artículos de baño cada dos meses.**
- **Tiene que traer una identificación(foto id) cada vez que venga a comprar.** Tenemos nuevos voluntarios ayudándonos, y ellos usan su identificación para confirmar que usted está registrada.
- Estamos abiertos **el Segundo martes del mes en la noche para compras de 5 pm hasta las 8 pm.** Como siempre, revise el calendario que se le manda con el notification para que confirme los días exactos de compra, ya que los días varían con los días de fiesta.
- **Parqueo sólo está permitido en las áreas que están marcadas.** Favor de no parquearse en las líneas marcadas para los bomberos (**FIRE LANES**) o paralelo a otro vehículo.

Dirección: 1001 Arboretum Dr., Suite 120 Waunakee, WI - **Teléfono:** (608) 849-5740 - **Email:** info@WaunakeeNC.com

Dirección de Correo: 215 S. Century Ave., #316, Waunakee, WI 53597 - www.WaunakeeNeighborhoodConnection.com

A la tienda se le están haciendo cambios ! WNC ha rentado más espacio que nos permite abrir más áreas en la tienda para comprar. Muchos voluntarios han invertido muchas horas moviendo artículos para el almacén, y muchas más horas reacondicionando la tienda para que la compra sea más fácil. Algunos artículos serán puestos en otro lugar. Favor de tener paciencia con nosotros por los próximos dos meses, ya que estamos invirtiendo tiempo y dinero para hacer su día de compras, más placentero, y más holgado. Asegúrese de agradecer a los voluntarios por su tiempo!

**¿Necesita usted un curriculum? ¿Anuncios de trabajos?
¿Ayuda general en buscar empleo?**



Los Servicios Ofrecidos:

- Formación de un currículum
- Escribir una carta de presentación
- Anuncios de trabajos
- Entrenamiento en técnicas para encontrar trabajos
- Asistencia para llenar solicitudes de trabajo
- Hay computadoras con Internet
- Se puede hacer copias, mandar cartas, imprimir y mandar documentos por fax

¿Dónde:

La Biblioteca Pública de Waunakee

¿Cuándo?:

el segundo y el cuarto jueves de cada mes a las 9am hasta las 3pm

Información de Contacto:

Briana Boodry
608-849-2463

o
Kaitlyn Fischer

Por favor póngase en contacto con Briana o con Kaitlyn para hacer una cita.

November 2011

Sun	Mon	Tue	Wed	Thu	Fri	Sat
		1 English Group Class 12:30-2:00p Bethel Circle	2 Volunteer & Donations 8:30am-12:30pm	3 Intermed. Students 2:30-4pm	4 Volunteer & Donations 8:30am-12:30pm	5
6	7 Volunteer 8:30am-12:30pm CLIENT Shopping 5-7:30pm	8 English Group Class 12:30-2:00p CLIENT Shopping 5-8pm	9 Volunteer & Donations 8:30am-12:30pm	10 Intermed. Students 2:30-4pm	11 Volunteer & Donations 8:30am-12:30pm	12
13	14 Volunteer & Donations 8:30am-12:30pm & 6pm-8pm NEW!	15 English Group Class 12:30-2:00p Bethel Circle WNC Night at McDonald's 4:30-8:30pm	16 CLIENT Shopping 10am-1pm	17 Intermed. Students 2:30-4pm	18 Volunteer & Donations 8:30am-12:30pm Quilt Raffle Drawing	19 Volunteer & Donations 9am-Noon Peace Lutheran Church
20	21 Cocoa Mocha Monday 7:15-9:15am Volunteer 8:30am-12:30pm	22 Early release	23 CLOSED No School	24 	25 CLOSED No School	26
27	28 CLIENT Shopping 8:30am-12:30p	29 Christmas Meal Client Registration Deadline	30 Volunteer & Donations 8:30am-12:30pm			

December 2011

Sun	Mon	Tue	Wed	Thu	Fri	Sat
Christmas Meal Donation Drive All Month!				1 Intermed. Students 2:30-4pm	2 CLOSED	3 Gingerbread House Decorating 10am-1pm at American Legion
4 Kids shopping day 1-4pm	5 Volunteer 8:30am-12:30pm CLIENT Shopping 5-8pm	6	7 Volunteer 8:30am-12:30pm WNC DAY at Papa Murphys	8 Intermed. Students 2:30-4pm	9 Volunteer & Donations 8:30am-12:30pm	10 Volunteer & Donations 9:00am-Noon
11	12 Volunteer & Donations 8:30am-12:30pm & 6pm-8pm NEW!	13 CLIENT Shopping 5-8pm	14 CLIENT Shopping 10am-1pm	15 Intermed. Students 2:30-4pm	16 Volunteer & Donations 8:30am-12:30pm	17 Christmas Meal Assembly 11:45a Delivery 12:30-2pm Intermediate School
18	19 CLIENT Shopping 8:30am-12:30 Spotlight Benefit for WNC 5:30 & 7:00pm PAC at WHS	20	21 CLOSED	22	23 CLOSED No School	24
25 	26 CLOSED No School	27	28 CLOSED No School	29	30 CLOSED No School	31

January 2012

Sun	Mon	Tue	Wed	Thu	Fri	Sat
1	2 Volunteer 8:30am-12:30pm CLIENT Shopping 5-8pm	3	4 Volunteer & Donations 8:30am-12:30pm	5 Intermed. Students 2:30-4pm	6 Volunteer & Donations 8:30am-12:30pm	7
8	9 Volunteer & Donations 8:30am-12:30pm & 6pm-8pm	10 CLIENT Shopping 5-8pm	11 Volunteer & Donations 8:30am-12:30pm	12 Intermed. Students 2:30-4pm	13 Volunteer & Donations 8:30am-12:30pm	14
15	16 CLOSED No School	17	18 CLIENT Shopping 10am-1pm	19 Intermed. Students 2:30-4pm	20 Volunteer & Donations 8:30am-12:30pm	21 Volunteer & Donations 9am-Noon
22	23 CLOSED No School	24	25 Volunteer & Donations 8:30am-	26 Intermed. Students 2:30-4pm	27 Volunteer & Donations 8:30am-12:30pm	28
29	30 CLIENT Shopping 8:30am-12:30pm	31				

February 2012

Sun	Mon	Tue	Wed	Thu	Fri	Sat
			1 Volunteer & Donations 8:30am-12:30pm	2 Intermed. Students 2:30-4pm	3 Volunteer & Donations 8:30am-12:30pm	4
5 Super Bowl Party at Rex's 5:00pm	6 Volunteer 8:30am-12:30pm CLIENT Shopping 5-8pm	7 English Group Volunteer Meeting 12:30-2:00p Bethel Circle	8 Volunteer & Donations 8:30am-12:30pm	9 Intermed. Students 2:30-4pm	10 Volunteer & Donations 8:30am-12:30pm	11
12	13 Volunteer & Donations 8:30am-12:30pm & 6pm-8pm	14 English Group Class 12:30-2:00p Bethel Circle CLIENT Shopping 5-8pm	15 CLIENT Shopping 10am-1pm	16 Intermed. Students 2:30-4pm	17 Volunteer & Donations 8:30am-12:30pm	18
19	20 CLIENT Shopping 8:30am-12:30pm	21 English Group Class 12:30-2:00p Bethel Circle	22 Volunteer & Donations 8:30am-12:30pm	23 Intermed. Students 2:30-4pm	24 Volunteer & Donations 8:30am-12:30pm	25
26	27 Volunteer 8:30am-12:30pm	28 English Group Class 12:30-2:00p Bethel Circle	29 Volunteer 8:30am-12:30pm			